

**COMUNICADO DE PRENSA**

7 de mayo de 2021

Contacto: Jane Grobaty, Oficial de Información Comunitaria, Departamento de Parques, Recreación y Marina, 562.570.3233, [Jane.Grobaty@longbeach.gov](mailto:Jane.Grobaty@longbeach.gov)

Para publicación inmediata

**Long Beach Parques, Recreación y Marina  
ofrecerá un campamento híbrido gratuito para jóvenes  
este verano;**

**Extiende el programa de recreo móvil gratuito**

***La inscripción para ambos programas comienza el 10 de mayo a las  
2 pm***

Long Beach, CA - El Departamento de [Parques, Recreación y Marina \(PRM\)](#) ofrecerá un campamento de verano híbrido (virtual y en persona) gratuito del 21 de junio al 27 de agosto para jóvenes de 5 a 12 años. Los campistas disfrutarán de la diversión desde la comodidad de su hogar tres días a la semana y en -persona dos días a la semana en Heartwell Park. El programa de recreo móvil también se seguirá ofreciendo este verano, con una nueva serie que se llevará a cabo del 21 de junio al 27 de agosto. La inscripción para ambos programas comienza el 10 de mayo a las 2 pm en línea y en persona.

“Esperamos poder ofrecer actividades divertidas, atractivas y seguras para que disfruten los jóvenes de nuestra ciudad este verano”, dijo el alcalde Robert García. “A medida que salimos de esta pandemia y volvemos a la normalidad, nuestro Departamento de Parques está listo para ofrecer actividades de verano reimaginadas, tanto en persona como virtualmente, para niños de todas las edades”.

**Campamento de verano híbrido (virtual y presencial) El campamento**

virtual se llevará a cabo los lunes, miércoles y viernes de 10 a. M. A 4 p. M. E incluirá actividades de enriquecimiento, artes y manualidades, ejercicios y juegos para llenar el día de emoción.

La recreación en persona se llevará a cabo los martes y jueves de 10 am a 4 pm en Heartwell Park, ubicado en 5801 E. Parkcrest St. Los campistas disfrutarán de artes y manualidades, juegos y diversión de acondicionamiento físico.

La inscripción para cada semana del programa estará disponible a partir del 10 de mayo a las 2 pm en el [Catálogo enLB RecConnect](#) línea de, ubicado en el [PáginaLBparks.org](#) web, o en persona en Heartwell Park, de lunes a viernes, de 2 a 6 pm La inscripción permanecerá abierta hasta que el programa alcance su capacidad máxima. Los participantes pueden inscribirse por una semana o varias semanas. Los campistas deben inscribirse en el campamento virtual para participar en la recreación en persona y se les pedirá que proporcionen su propia computadora para la parte virtual.

Los espacios para la recreación en persona se llenarán semanalmente según los participantes registrados y con una capacidad limitada, por lo que se recomienda la inscripción temprana. La participación en la sección de recreación en persona es opcional.

Los programas virtuales e híbridos se han integrado generosamente en las ofertas de PRM el año pasado, junto con una variedad de otros programas de recreación reinventados debido a la pandemia de COVID-19, y han cambiado las reglas del juego en la industria de recreación pública. El Campamento Virtual permite a los jóvenes interactuar e interactuar con el personal de recreación, participar en actividades virtuales innovadoras y puede acomodar a una gran cantidad de participantes en un entorno seguro y protegido.

El campamento de verano híbrido se desarrolló en respuesta a la demanda popular y el éxito de otros programas híbridos ofrecidos por PRM y las solicitudes de los padres para extender esas ofertas durante los meses de verano. El modelo híbrido también tiene en cuenta la seguridad y el bienestar de los participantes del campamento, ya que Long Beach sigue una tendencia positiva para salir de la pandemia y volver a la normalidad.

“Este emocionante modelo híbrido es una alternativa a la programación más tradicional que atiende tanto a los residentes que se sienten más cómodos recreando en casa como a aquellos que quieren disfrutar del entorno del parque”, dijo el director de PRM, Brent Dennis. "Esperamos introducir gradualmente más programas en persona según

lo permitan los protocolos de salud, así como formas más nuevas e innovadoras de llegar a nuestros residentes de forma virtual".

### **Programa de recreo móvil**

El programa de recreo móvil es gratuito y continuará ofreciéndose para una nueva serie a partir del 21 de junio al 27 de agosto, de lunes a viernes, de 1:30 a 4:30 p. M. El personal de PRM conducirá camiones cargados con suministros y equipos al vecindario designado calles y ofrecer actividades recreativas para jóvenes de 5 a 14 años (grados K-8). Las calles están bloqueadas por seguridad y los niños participan en actividades de acondicionamiento físico y artes y manualidades.

La inscripción comienza el 10 de mayo a las 2 p.m. en [LBParks.org](http://LBParks.org), o en persona en cualquiera de las ubicaciones de Mobile Recess participantes, de lunes a viernes, de 1:30 a 4:30 pm Las inscripciones permanecerán abiertas hasta que el programa alcance su capacidad. El espacio es limitado, se requieren inscripciones anticipadas y todas las inscripciones están disponibles por orden de llegada. El programa de recreo móvil se llevará a cabo en los siguientes lugares:

- **Lunes y miércoles**
  - Hellman Street entre Orange Avenue y Cerritos Avenue
  - 11th Street entre Dawson Avenue y St. Louis Avenue
  - 67th Way entre Orcutt Avenue y Muriel Avenue
- **Martes y jueves**
  - 17th Street entre Henderson Avenue y Chestnut Avenue
  - 8th Street entre Gladys Avenue y Freeman Avenue
  - Jackson Street entre Orange Avenue y Walnut Avenue
- **Viernes**
  - 23rd Street entre Cedar Avenue y Chestnut Avenue
  - Parade Street entre Harbor Avenue y Fashion Avenue
  - Burton Chace Park, ubicado en Market Street y Dairy Avenue

Hasta garantizar la seguridad de todos los participantes y el personal, la recreación en persona y el programa de recreo móvil se adherirá a los siguientes protocolos de seguridad de COVID-19: Exámenes de

- salud para los participantes y el personal, incluido el control de temperatura.
- Limitar el número de participantes en cada campamento.
- Mantener una proporción de participantes por personal no mayor de 14: 2.

- Implementar protocolos de distanciamiento físico, incluso en el check-in y el check-out.
- Instalaciones de limpieza y desinfección varias veces al día.
- Limpiar y desinfectar todas las áreas de alto contacto con frecuencia.
- Exigir que los participantes y el personal se cubran la cara.

Además del programa de recreo móvil y campamento híbrido, PRM continúa ofreciendo varios otros [Programas gratuitos y de bajo costo para jóvenes](#), incluidos los campamentos extracurriculares en persona y los centros comunitarios de aprendizaje hasta el 18 de junio. [campamentos de verano en persona](#) y el programa '[Nature Kids Discovery](#)', que se llevará a cabo en El Dorado Nature Center del 21 de junio al 27 de agosto. Pronto habrá más información sobre otros programas en persona de PRM.

Para obtener información sobre programas de PRM adicionales, visite [LBParks.org](http://LBParks.org) o llamando al 562.570.3150.

###